

ZMLUVA O DIELO č. 20145215

uzavretá podľa Občianskeho zákonníka - zákona č. 40/1964 Z. z. v znení neskorších predpisov
medzi týmito zmluvnými stranami:

I. Zmluvné strany

I.1. Objednávateľ:

Obchodné meno: Knižnica pre mládež mesta Košice
Sídlo: Kukučínova 2, 043 59 Košice
IČO: 00189006
DIČ: 2020785910
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.
Číslo účtu: 0502316005/5600
Zastúpená : Mgr. et. Mgr. Iveta Hurná – riaditeľka
(ďalej ako „objednávateľ“)

a

I.2. Zhotoviteľ:

Meno a priezvisko: Ľudovít PETRAŠKO
Dátum narodenia:
Adresa: šov
Číslo OP :
Číslo účtu :
(ďalej ako „zhotoviteľ“)

II. Predmet plnenia

- 2.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo pre objednávateľa – v rámci medzinárodného odborného seminára : " Motivačné aktivity s detským čitateľom 4 " – tlmočenie a preklad príspevku do zborníka.
- 2.2 Zhotoviteľ využije všetky svoje odborné znalosti a skúsenosti na to, aby zhotovenie diela prebiehalo v zmysle platných právnych predpisov Slovenskej republiky. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú dôsledne plniť vzájomnú oznamovaciu povinnosť o akýchkoľvek okolnostiach majúcich vplyv na splnenie zmluvného vzťahu.
- 2.3 Zhotoviteľ sa zaväzuje na plnenie svojho záväzku osobne.

III. Čas plnenia

- 3.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že dielo zhotoví do 13.11.2014 a prednášku zrealizuje v termíne od 13.11.2014 do 14.11.2014.
- 3.2 Zhotoviteľ je oprávnený vykonať dielo aj pred dohodnutým termínom a objednávateľ je povinný toto dielo prevziať aj pred dohodnutým termínom plnenia v zmysle tejto zmluvy.
- 3.3 Objednávateľ sa zaväzuje, že zhotovené dielo prevezme a zaplatí za dielo dohodnutú cenu.

IV. Odmena

- 4.1 Objednávateľ sa zaväzuje, že za zhotovenie diela zhotoviteľovi zaplatí odmenu podľa tejto zmluvy.
- 4.2 Cena za zhotovenie diela podľa čl. II. vrátane DPH je 70,- € (slovom : Sedemdesiat €).
- 4.3 Zhotoviteľ si všetky daňové a odvodové povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy vysporiada sám.

V. Platobné podmienky

- 5.1 Za zhotovenie diela uhradí objednávateľ cenu podľa článku 4.2 v hotovosti po dodaní diela.
- 5.2 Splatnosť odmeny je 14 dní po odovzdaní diela, nie však skôr ako objednávateľ dostane dotáciu na financovanie tohto projektu z Ministerstva kultúry SR..

VI. Vyššia moc

- 6.1 Pre účely predmetnej zmluvy sa za vyššiu moc považujú prípady, ktoré nie sú závislé, ani ich nemôžu ovplyvniť účastníci tohto zmluvného vzťahu, napr. vojna, živelné pohromy, mobilizácia.
- 6.2 Ak sa plnenie z tejto zmluvy stane nemožným, povinnosť zhotoviteľa zanikne.

VII. Spoločné a záverečné ustanovenia

- 7.1 Otázky neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, prípadne ďalšími právnymi predpismi.
- 7.2 Zmeny a dodatky tejto zmluvy musia byť vykonané formou písomného dodatku k zmluve a musia byť podpísané oboma zmluvnými stranami.
- 7.3 Zmluva podpísaná oboma zmluvnými stranami nadobúda účinnosť dňom zverejnenia na web stránke objednávateľa.
- 7.4 Táto zmluva bola vyhotovená vo dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží jeden.
- 7.5 Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a prehlasujú, že ich prejavy vôle sú slobodné, vážne, zrozumiteľné a určité, čo svojimi podpismi potvrdzujú.

V Košiciach, dňa 13.11.2014

.....
Objednávateľ

.....
Zhotoviteľ